

(certificat de conformité CE, certificate of conformity with EC directives)

Nome e indirizzo del fabbricante o del suo rappresentante autorizzato nella CE

(Nom et adresse du constructeur ou son représentant autorisé dans la communauté  
Name and address of manufacturer or thier authorised agents within the European Community)

**HAULOTTE Group Siège Social**  
La Péronnière  
BP 09  
42152 L'HORME Cedex  
FRANCE

**HAULOTTE GROUP**  
108 RUE DE COURCELLES  
REIMS CEDEX  
51061 REIMS  
FRANCE

Dichiara che la macchina di seguito descritta:

(Déclare que la machine décrite ci-dessous. Declares that the technical installation described below)

#### Piattaforma semovente per il sollevamento

(Nacelle ou Plate-forme élévatrice de personnes, Mobile elevating Work Platform)

Macchina dal nome commerciale  
, conforme al tipo

(name)

(type)

STAR10-1  
STAR 10 NG

N. di serie (Numéro de série, Serial number) : ME110977

É conforme alle disposizioni dei direttiva 2006/42/CE, relativa alle macchine

N. di certificato : (N° de certificat, Certificate no)

00625180760 01 2010 0095

La presente macchina è identica al modello oggetto dell'esame CE di tipo,  
effettuato dall'organismo notificato:

(Cette machine est identique au modèle ayant fait l'objet d'un examen CE de type par l'organisme notifié  
This machinery is identical to the model that was tested in an EC type-examination by the appointed body)

Organismo autorizzato

(Organisme certifié, Authorised certification body)

BUREAU VERITAS ZONE FRANCE N° 0062  
Immeuble Optimum, 67-71 Bd du chateau  
92000 NEUILLY SUR SEINE

É conforme alle disposizioni della direttiva 2004/108/CE relativa alla  
compatibilità elettromagnetica.

(Se conforme également aux dispositions de la directive 2004/108/CEE concernant la comptabilité électromagnétique).  
is in accordance with the provisions contained in ECC Directive no. 2004/108/EEC on electromagnetic compability)

É conforme alle principali esigenze delle seguenti norme armonizzate  
EN 280

(Se conforme aux principales exigences des normes harmonisées suivantes)

also fulfils the principal requirements of the following harmonised standards).

Redato

REIMS CEDEX il

24/01/13

**Haulotte**  
GROUP  
108 rue de Courcelles  
51061 REIMS CEDEX FRANCE  
Tél. 03 26 86 61 61 - Fax 03 26 86 94 78  
SIRET 332 822 485 00030

Persona autorizzata a redigere la dichiarazione a nome del fabbricante  
(the person empowered to draw up the declaration on behalf of the manufacturer)

La presente dichiarazione è conforme alle disposizioni dell'Allegato II-a della  
direttiva del Consiglio Europeo 2006/42/EC. Qualsiasi modifica della macchina descritta

Cette déclaration est conforme aux exigences de l'annexe II-a de la directive 2006/42/CE. Toute modification de la machine décrite ci-de  
cette déclaration caduque. This declaration conforms with the requirements of annex II-A of the directive 2006/42/EC. Any modification t

### PIATTAFORME SEMOVENTE PER IL SOLLEVAMENTO DI PERSONE (ELEVATEUR DE PERSONNEL, ELEVATING WORKK PLATFORM)

Costruttore (Constructeur, Manufacturer) : HAULOTTE GROUP  
 Modello (Modèle, Type) : STAR10-1  
 N. di serie (N° de serie, Serial N°) : ME110977  
 Portata (Capacité, Capacity) : 200 KG

#### ESITO DELLE PROVE

(COMPTE RENDU DES EPREUVES, TEST REPORT)

#### PROVE STATICHE

(EPREUVES STATIQUES, STATIC TEST)

Sovraccarico % (Surcharge %, Overload %)	Carico applicato (Charge appliquée, Load applied)	Durata (Durée, Time)	Risultato (Résultat, Results)
25	250 KG	15 <b>minuti minimo</b> (minutes minimum)	<b>Soddisfacente : non sono state constatate deformazioni permanenti</b> (Satisfaisant : aucune déformation permanente n'a été constatée, Satisfactory : no permanent deformation has been noted) <b>Tenuta del sistema idraulico soddisfacente</b> (Etanchéité hydraulique satisfaisante, Hydraulic tightness : satisfactory)

#### PROVE DINAMICHE

(EPREUVES DYNAMIQUES, DYNAMIC TEST)

Le prove sono state effettuate con il carico diposto in tutte le posizioni permesse dalla disposizione del luogo e dall'ingombro del carico stesso.

The testing load has been displayed in all positions allowed by the arrangement of the places and by the capacity of the load

(La charge d'épreuve a été déplacée dans toutes les positions permises par la disposition des lieux et l'encombrement de la charge.)

Sovraccarico % (Surcharge %, Overload %)	Carico applicato (Charge appliquée, Load applied)	Movimenti utilizzati (Mouvements utilisés, Movement carried out)	Risultato (Résultat, Results)
10	220 KG	<b>Tutti i movimenti de bracci e translazione dell' apparecchio</b> (Tous les mouvements des bras et translation de l'appareil. All the movements of the arm and translations of the machine)  Limitatore di carico e di velocità : (Limiteur de charge et de vitesse)	<b>Soddisfacente</b> (Satisfaisant, Satisfactory)

#### ESITO DELLE PROVE

(RESULTAT DES EPREUVES, TESTING RESULT)

L'apparecchio ha subito le prove statiche e dinamiche senza affaticamento. Buon funzionamento dei meccanismi, efficacia dei vari dispositivi e specialmente dei freni e dei limitatori di corsa.

L'appareil a subi les épreuves statiques et dynamiques sans défaillance. Bon fonctionnement des mécanismes, bonne efficacité des différents dispositifs et notamment des freins et limiteurs de course. The machine went through all the static and dynamic tests without failure.  
operating machanism : good efficiency of the different devices and above all the brakes ans speed limiter.

La macchina é stata collaudata nel nostro stabilimento di  
(La machine a été testées en nos usines de , The machine has been tested in our work

REIMS CEDEX - FRANCE  
51061 REIMS CEDEX - FRANCE  
Tél 03 26 86 61 61 - Fax 03 26 86 61 61  
SIRET 332 822 485 00030

24/01/13  
24/01/13

Manufacture Quality Manager  
Quality Manager  
F.Lavoine

In assenza di normativa locale, la macchina deve essere verificata da un Organismo certificato o da una persona qualificata, con frequenza almeno annuale. Tale verifica deve essere attestata da un certificato che condiziona il mantenimento in servizio della macchina

(En l'absence de réglementation locale, la machine doit être vérifiée au moins une fois par an par un organisme agréé ou une personne qualifiée. Cette vérification doit faire l'objet d'un certificat qui conditionne le maintien en service de la machine.

If local rules do not exist, the machine must be checked at least once a year by an Authorised Certification Body or a qualified person. This checkout must be concertised by a certificate which enables machine's operation.

Il giorno **11/03/2026** il sottoscritto **Ing. Antoniazzi Fabio**  
ha provveduto alla **VS. Verifica periodica (successiva alla prima)**  
del/della:

- |  |   |
|--|---|
| <input checked="" type="checkbox"/> ponte mobile sviluppabile  | <input type="checkbox"/> gru                                      |
| <input type="checkbox"/> carro raccogli frutta                 | <input type="checkbox"/> carrello semovente a braccio telescopico |
| <input type="checkbox"/> ascensore/montacarichi da cantiere    | <input type="checkbox"/> piattaforma auto sollevante su colonne   |
| <input type="checkbox"/> ponte sospeso e relativi argani       | <input type="checkbox"/> idroestrattore                           |
| <input type="checkbox"/> scala aerea ad inclinazione variabile |   |

del datore di lavoro [REDACTED]

tipo **Ponti mobili sviluppabili ad azionamento motorizzato**

matricola (INAIL/ISPESL) **2013/2/00131/TV**; portata massima (kg) **200**; anno di costruzione **2013**; dichiarazione di conformità **Si**; data **24/01/2013**; Certificazione N° **0062 5180 760 01 2010 0095**; rilasciata da **Bureau Veritas**; N° O.N. **0062**; marca **HAULOTTE GROUP**; modello **STAR 10-1**; N° fabbrica **ME110977**; installato / utilizzato nel cantiere / stabilimento della ditta [REDACTED]

ed ha rilevato quanto segue:

- 1) Condizioni generali di conservazione e manutenzione: **Discrete a esame visivo effettuato su strutture verniciate.**
- 2) Esame degli organi principali: **Non si rilevano anomalie per quanto è stato possibile verificare a vista senza smontaggio, salvo vizi occulti.**
- 3) Comportamento durante le prove di funzionamento dell'apparecchio e dei dispositivi di sicurezza: **Regolare, dispositivi di sicurezza e di controllo funzionanti, limitatori efficienti.**
- 4) Configurazione e dati tecnici rilevati al momento della verifica: **Come da manuale d'uso e manutenzione presente a bordo macchina e documentazione tecnica a corredo.**
- 5) Osservazioni: **Prova di carico con un peso adeguato. Da ripetere la verifica entro il 11/03/2027.**

#### ESITO DELLA VERIFICA

In base a quanto rilevato ed al risultato delle prove eseguite di cui al presente verbale, lo stato di funzionamento e di conservazione della suddetta attrezzatura di lavoro:

- risulta adeguato ai fini della sicurezza  
 non risulta adeguato ai fini della sicurezza per i seguenti motivi:

Note:

Data e luogo: **11/03/2026 Riese Pio X**

Firmatario: **Datore di lavoro**

